

Por un Mundo Sin Armas y una Paz con Justicia.

En este número hemos querido reproducir, en el espacio de nuestra editorial, un texto del Premio Nobel, Gabriel García Márquez, pronunciado en agosto de 1986, en México. Su notable contenido no ha perdido vigencia; muy por el contrario, la aterradora guerra del Golfo Pérsico que pone en peligro la vida sobre nuestra tierra, lo reactualizan sobradamente.

Este trágico conflicto bélico deja bien en claro una dolorosa conclusión: el interés del capital transnacional por la riqueza petrolera de la región es prioritario; mientras, el respeto por la vida es sepultado bajo toneladas de misiles.

La masacre imperial sobre el pueblo de Irak reactiva la industria bélica y promueve el rearme en una nueva escalada guerrerrista. El gobierno de los Estados Unidos ha ratificado la necesidad de continuar con su proyecto de defensa estratégica, conocido como guerra de las galaxias, con la excusa de la amenaza nuclear de los países en desarrollo con tecnología nuclear. Muerto el rey, viva el rey. Desaparecidas las antiguas amenazas, se inventan las nuevas.

Por ello, consideramos que con la difusión de este texto y las declaraciones del Instituto Movilizador de Fondos Cooperativos, no hacemos sino insistir en nuestra prédica cooperativa, aunando nuestra voz a la de millones de mujeres y hombres que luchan por la liberación nacional y social, a favor de la paz, el desarme, los derechos humanos y la sensatez.

“Un minuto después de la última explosión, más de la mitad de los seres humanos habrá muerto, y el polvo y el humo de los continentes en llamas derroterán a la luz solar; y las tinieblas absolutas volverán a reinar en el mundo; un invierno de lluvias anaranjadas y huracanes helados invertirá el tiempo de los océanos y volteará el curso de los ríos, cuyos peces habrán muerto de des en las aguas ardientes, y cuyos pájaros no encontrarán el cielo; las nieves perpetuas cubrirán el desierto del Sahara; la vasta Amazonia desaparecerá de la faz del planeta destruida por el granizo, y la era del rock y de los corazones transplantados estará de regreso a su infancia glacial; los pocos seres humanos que sobrevivan al primer espanto, y los que hubieran tenido el privilegio de un refugio seguro a las tres de la tarde del lunes aciago de la catástrofe magna, sólo habrán salvado la vida para morir después por el horror de sus recuerdos; la creación habrá terminado, en el caos final de la humedad y las noches eternas, el único vestigio de lo que fue la vida serán las cucarachas.

Señores presidentes, señores primeros ministros, amigas, amigos; esto no es un mal plagio del delirio de Juan en su destierro de Patmos, sino la visión anticipada de un desastre cósmico que puede suceder en este mismo instante la explosión –dirigida o accidental- de sólo una parte mínima del arsenal nuclear que duerme con un ojo y vela con el otro en las santabárbaras de las grandes potencias.

Así es; hoy, 6 de agosto de 1986, existen en el mundo más de 50.000 ojivas nucleares emplazadas; en términos caseros, esto quiere decir que cada ser humano, sin excluir a los niños está sentado en un barril con unas cuatro toneladas de dinamita, cuya explosión total puede eliminar doce veces todo rastro de vida en la Tierra. La potencia de aniquilación de esta amenaza colosal, que pende sobre nuestras cabezas como un cataclismo de Damocles, plantea la posibilidad teórica de inutilizar cuatro planetas más de los que giran alrededor del Sol, y de influir en el equilibrio del sistema solar. Ninguna ciencia, ningún arte, ninguna industria se ha doblado a sí misma tantas veces como la industria nuclear desde su origen, hace 41 años, ni ninguna otra creación del ingenio humano ha tenido nunca tanto poder de terminación sobre el destino del mundo.

Despilfarro Nuclear

El único consuelo de estas simplificaciones terrorísticas – si de algo nos sirven- es comprobar que la preservación de la vida humana en la Tierra sigue siendo todavía más barata que la peste nuclear, pues con el solo hecho de existir, el tremendo Apocalipsis cautivo en los silos de muerte de los países ricos está malbaratando las posibilidades de una vida mejor para todos.

En la asistencia infantil, por ejemplo, esto es una verdad de aritmética primaria. La UNICEF calculó en 1981 un programa para resolver los problemas esenciales de los 500 millones de niños más pobres del mundo, incluidas sus madres. Comprendía la asistencia sanitaria base, la educación elemental, la mejora de las condiciones higiénicas del abastecimiento de agua potable y de la alimentación. Todo esto parecía un sueño imposible de 100.000 millones de dólares; sin embargo ese es apenas el costo de 100 bombarderos estratégicos B-1B, y de menos de 7.000 cohetes crucero, en cuya producción ha de invertir el gobierno de Estados Unidos 21.200 millones de dólares.

En la salud, por ejemplo: con el costo de 10 portaaviones nucleares Nimitz, de los 15 que va a fabricar Estados Unidos antes del año 2.000, podría realizarse, un programa preventivo para más de 1.000 millones de personas contra el paludismo y evitar la muerte – sólo en África- de más de 14 millones de niños.

En la alimentación, por ejemplo: el año pasado había en el mundo, según cálculos de la FAO, unos 575 millones de personas con hambre, su promedio calórico indispensable habría costado menos que 149 cohetes MX de los 223 que serán emplazados en Europa Occidental, con 27 de ellos podrían comprarse los equipos agrícolas necesarios para que los países pobres adquieran la suficiente alimentaria en los próximos cuatro años. Ese programa además, no alcanzaría a costar ni la novena avaparte del presupuesto militar soviético de 1982.

En la educación, por ejemplo: con sólo dos submarinos atómicos Tridente, de los 25 que planea fabricar el gobierno actual de Estados Unidos, o con una cantidad similar de los submarinos Typhoon que está construyendo la Unión Soviética, podría intentarse por fin la fantasía de la alfabetización mundial. Por otra parte, la construcción de las escuelas y la calificación de los maestros que harán falta al Tercer Mundo para atender las demandas adicionales de la educación en los 10 años por venir, podrían pagarse con el costo de 245 cohetes Tridente II, y aún quedarían sobrando 419 cohetes para el mismo incremento de la educación en los 15 años siguientes.

Una Cultura de Paz

Puede decirse, por último, que la cancelación de la deuda externa de todo el Tercer Mundo y su recuperación económica durante 10 años costaría poco más de la sexta parte de los gastos militares del mundo en ese mismo tiempo. Con todo, frente a este despilfarro económico descomunal, es todavía más inquietante y doloroso e despilfarro humano. La industria de la guerra mantiene en cautiverio al más grande continente de sabios jamás reunido para empresa alguna en la historia de la humanidad. Gente nuestra, cuyo sitio natural no es allá sino aquí, en esta mesa, y cuya liberación es indispensable para que nos ayuden a crear, en el ámbito de la educación y la justicia, lo único que puede salvarnos de la barbarie: una cultura de la paz.

A pesar de estas certidumbres dramáticas, la carrera de las armas no concede un instante de tregua. Ahora mientras almorzamos, se construyó una nueva ojiva nuclear, mañana, cuando despertemos, habrá nueve más en los guardianes de muerte del hemisferio de los ricos. Con lo que costará una sola alcanzaría – aunque sólo fuera por un domingo de otoño- para perfumar de sándalo las cataratas del Niágara.

Un gran novelista de nuestro tiempo se preguntó alguna vez si la Tierra no será el infierno de otros planetas. Tal vez sea mucho menos: una aldea sin memoria, dejada de la mano de sus dioses en el último suburbio de la gran patria universal; pero la sospecha creciente de que es el único sitio del sistema solar donde se ha dado la prodigiosa aventura de la vida nos arrastra sin piedad a una conclusión descorazonada: la carrera de las armas va en sentido contrario de la inteligencia.

Morirse de Amor

Y no sólo de la inteligencia humana, sino de la inteligencia misma de la naturaleza cuya finalidad escapa inclusive a la clarividencia de la poesía. Desde la aparición de la vida visible en la Tierra debieron transcurrir 380 millones de años para que una mariposa aprendiera a volar, otros 180 millones de años para fabricar una rosa sin otro compromiso que es de ser hermosa y cuatro eras geológicas para que los seres humanos fueran capaces de cantar mejor que los pájaros y de morirse de amor. No es nada honroso para el talento humano, en la edad de oro de la ciencia, haber concebido el modo de que un proceso multimilenario tan dispendioso y colosal pueda regresar a la nada de donde vino por el arte simple de oprimir un botón.

Para tratar de impedir que eso ocurra estamos aquí, sumando nuestras voces a las innumerables que claman por un mundo sin armas y una paz con justicia, pero aún si ocurre- y más aún si ocurre- no será del todo inútil que estemos aquí. Dentro de millones de millones de milenios después de la explosión, una salamandra triunfal que habrá vuelto a recorrer la escala completa de las especies será quizás coronada como la mujer más hermosa de la nueva creación. De nosotros depende, hombres y mujeres e ciencia, hombres y mujeres de las artes y las letras, hombres y mujeres de la inteligencia y la paz, de todos nosotros depende que los invitados a esa coronación quimérica no vayan a su fiesta con nuestros mismos terrores de hoy. Con toda modestia, pero también con toda la determinación del espíritu, propongo que hagamos ahora y aquí el compromiso de concebir y fabricar un arca de la memoria, capaz de sobrevivir al diluvio atómico; una botella de naufragos siderales arrojada a los océanos del tiempo, para que la nueva humanidad de entonces sepa por nosotros lo que no han de contarle las cucarachas; que aquí

existió la vida, que en ella prevaleció el sufrimiento y predominó la injusticia, pero que también conocimos el amor y hasta fuimos capaces de imaginarnos la felicidad, y que sepa y haga saber para todos los tiempos quiénes fueron los culpables de nuestro desastre, y cuán sordos se hicieron a nuestros clamores de paz para que esta fuera la mejor de las vidas posibles, y con qué inventos tan bárbaros y por qué intereses tan mezquinos la borraron del universo”.

Gabriel García Márquez